

ARISS SSTV Award Regulations

1. Purpose of the Award is to promote ARISS and encourage radio amateurs to participate in receiving SSTV images from the ISS.
2. Organizers of action are:
 - Amateur Radio on the International Space Station (ARISS),
 - S.P. Korolev Rocket and Space Corporation ENERGIA,
 - Polish Amateur Radio Union (PZK).
3. To get the Award one should receive and decode at least one SSTV image in a given session.
4. There may be introduced additional rules in some sessions, such as: minimal amount of received images or other conditions.
5. Images do not have to be of excellent quality, but must be good enough to be identified.
6. The Awards will be granted for images uploaded to the gallery at http://ariss-usa.org/ARISS_SSTV/ website. Applications for the prize will take place after uploading the images to the gallery and agreeing to the processing of data in order to receive it.
7. Honorary Diplomas may be granted as a form of acknowledgements for supporting our action.
8. Details about the SSTV award and the list of issued awards can be found at <http://ariss.pzk.org.pl/sstv/> .
9. Submitted images and data given in the application form can be used for analysis by the Organizers and may be published on the Internet and printed media.
10. The Awards will be sent as a .PNG or PDF file via e-mail.
11. The Awards are designed by the team of Polish Amateur Radio Union.

Правила присуждения награды ARISS SSTV Award

1. Целью награды является содействие популяризации деятельности ARISS и мотивирование радиолюбителей к участию в получении изображений SSTV из МКС.
2. Организаторами акции являются:
 - Любительское радио на борту Международной космической станции (ARISS),
 - Ракетно-космическая корпорация "Энергия" имени С.П.Королева,
 - Польский союз радиолюбителей (пол. PZK).
3. Для того, чтобы получить награду участник должен получить и декодировать по крайней мере одно SSTV изображение в данной сессии.
4. Для некоторых сессий могут быть введены дополнительные правила, например: минимальное количество получаемых изображений, или др.
5. Не требуется идеального качества изображения, но изображение должно быть достаточно хорошего качества для его идентификации.

6. Награждаются те изображения, которые будут загружены в галерею на сайте: http://ariss-usa.org/ARISS_SSTV/ Заявки на получение награды будут подаваться после загрузки изображений в галерею и согласия на обработку данных с целью их получения.
7. Могут быть присуждены Памятные дипломы, как форма благодарности за поддержку деятельности.
8. Подробности о награде SSTV и список выданных наград можно найти на сайте <http://ariss.pzk.org.pl/sstv/>.
9. Отправленные изображения и информация из электронного формуляра, могут быть использованы организаторами акции для анализа и опубликованы в Интернете, а также в печатных средствах массовой информации.
10. Награды будут отправлены в электронном виде (PNG или PDF) по электронной почте.
11. Проекты награды готовит команда из Польши (PZK).

Regulamin ARISS SSTV Award

1. Celem nagrody jest promocja działalności ARISS oraz zachęcanie radioamatorów do uczestnictwa w odbiorze obrazów SSTV z ISS.
2. Organizatorami akcji są
 - Amateur Radio on the International Space Station (ARISS),
 - S.P. Korolev Rocket and Space Corporation ENERGIA,
 - Polski Związek Krótkofalowców (PZK).
3. Aby otrzymać nagrodę należy odebrać i zdekodować co najmniej jeden obrazek SSTV w danej sesji.
4. Dla niektórych sesji mogą być wprowadzone dodatkowe zasady, np. minimalna ilość odebranych obrazów albo inne warunki.
5. Obraz nie musi być idealny, ale na tyle dobry, aby dało się go zidentyfikować.
6. Nagrody będą przyznawane za obrazy, które zostaną załadowane do galerii na stronie internetowej http://ariss-usa.org/ARISS_SSTV/ . Aplikacje o nagrodę będą przyjmowane po załadowaniu obrazów do galerii i wyrażeniu zgody na przetwarzanie danych w celu ich otrzymania.
7. Mogą być przyznawane Dyplomy honorowe, jako forma podziękowania za wsparcie działalności.
8. Szczegóły dotyczące nagrody SSTV oraz lista wydanych nagród są dostępne na stronie <http://ariss.pzk.org.pl/sstv/>.
9. Nadesłane obrazy oraz podane w formularzu aplikacyjnym dane mogą być wykorzystane do przeprowadzania analiz przez organizatorów akcji i mogą być publikowane w Internecie i mediach drukowanych .
10. Nagrody będą wysyłane w postaci elektronicznej (PNG lub PDF) za pośrednictwem poczty elektronicznej.
11. Projekty nagród przygotowuje zespół z Polski (PZK).